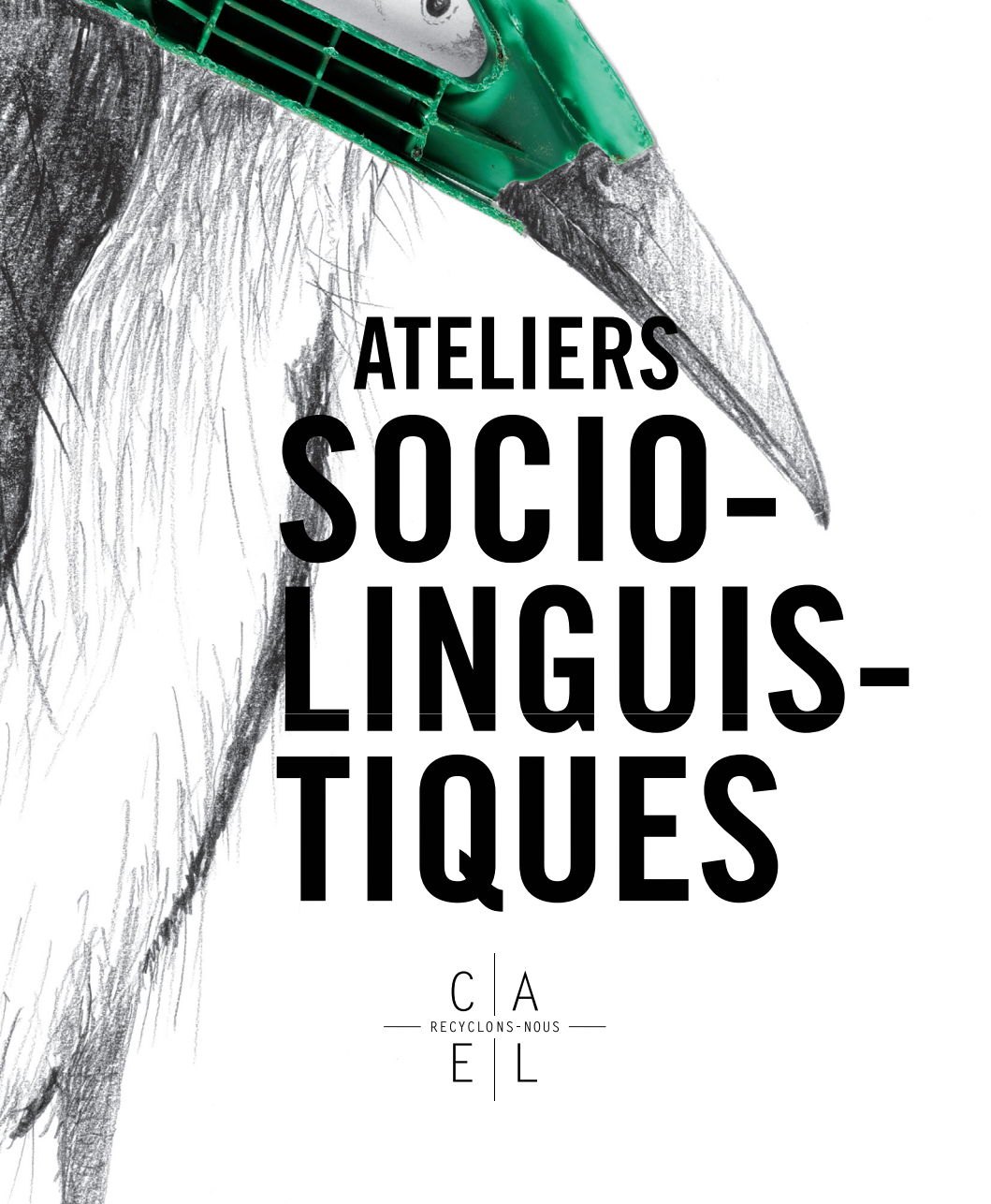


The background of the poster features a green hair dryer with a pencil-like tip, positioned diagonally from the top left. A charcoal drawing of a bird's head, possibly a toucan, is overlaid on the left side, with its beak pointing towards the bottom right. The text is centered over the image.

ATELIERS SOCIO- LINGUIS- TIQUES

C | A
— RECYCLONS-NOUS —
E | L

LE CAEL

VOUS ACCUEILLE

PRÉ-RENTRÉE

à partir du 1^{er} SEPT. 2025 :
lun. > ven.
10h > 12h30 / 14h > 17h

LE CAEL SERA FERMÉ
5 + 8 SEPT.

RENCONTREZ L'ÉQUIPE DU CAEL
au Forum des associations
et du bénévolat
SAM. 6 SEPT. / 9H > 18H
Complexe Sportif
des Bas-Coquarts

REPRISE DES ACTIVITÉS
SOCIOLINGUISTIQUES À PARTIR DU
LUN. 22 SEPT. 2025

OUVERTURE DE L'ACCUEIL

LUNDI > VENDREDI
10h > 12h30 / 14h > 21h

SAMEDI
10h > 12h30 / 14h > 18h

PENDANT LES VACANCES SCOLAIRES

LUNDI > VENDREDI
10h > 12h30 / 14h > 17h

CALENDRIER

PÉRIODES D'ACTIVITÉ

15/09/25 > 18/10/25 inclus
03/11/25 > 20/12/25 inclus
05/01/26 > 21/02/26 inclus
09/03/26 > 18/04/26 inclus
24/05/26 > 04/07/26 inclus

FERMETURES EXCEPTIONNELLES

VEN. 1^{er} + VEN. 8 MAI 2026
JEU. 14 + VEN. 15 + SAM. 16 MAI 2026
LUN. 25 MAI 2026

LIEU D'ACTIVITÉS

CAEL

11, rue des Rosiers
92340 Bourg-la-Reine

ATELIERS SOCIO-LINGUISTIQUES

DE QUOI PARLE-T-ON ?

Apprendre le français, améliorer sa communication orale, enrichir sa connaissance de la culture française... Ces ateliers animés par des bénévoles accueillent celles et ceux qui souhaitent progresser en français. Mais plus que de simples cours, les ASL sont aussi des moments de rencontres et d'échanges visant à rompre l'isolement linguistique, mais aussi à s'approprier les codes et les valeurs socioculturels, à comprendre le fonctionnement des espaces publics et à connaître les repères temporels de la société d'accueil. Car l'apprentissage d'une langue est un enjeu d'autonomie sociale, professionnelle et personnelle. Les ASL sont organisés en groupes de niveaux. Chaque cours a lieu deux fois par semaine, **SEPT. 2025 > JUIL. 2026** (hors vacances scolaires)

La présence aux deux séances est obligatoire. Un test de niveau doit être réalisé avec la coordinatrice avant inscription. Il est possible de préparer l'examen du DELF sous certaines conditions.

DATES DES PROCHAINS TESTS DE NIVEAU

MAR. 9 SEPT. 9H30 > 11H30 & 14H > 16H

JEU. 11 SEPT. 9H30 > 11H30 & 14H > 16H

VEN. 12 SEPT. 9H30 > 11H30

Accueil sans rendez-vous, prévoir environ 20 minutes sur place (selon affluence). Après ces dates, les tests se font sur rendez-vous auprès de l'accueil.

Auriane **coordinatrice des Ateliers Sociolinguistiques**

Son rôle est d'accueillir, d'informer et d'être à l'écoute des besoins et des attentes des apprenant.e.s.

Accompagnée d'une équipe de bénévoles, elle coordonne et anime les ateliers en lien avec l'équipe du CAEL et les partenaires territoriaux.

+INFOS > auriane.delforge@caelmjc.com

ALPHABÉTISATION

AVEC CHRISTIANE ET AURIANE

LUNDI 9H30 > 11H30

(ESPACE JEUNESSE)

JEUDI 9H30 > 11H30

(SALLE INFO)

NIVEAU A1 AVEC FRANÇOISE

MARDI 9H30 > 11H30

(SALLE ARTS CRÉATIFS 2)

JEUDI 9H30 > 11H30

(SALLE POTERIE)

NIVEAU A1+ AVEC MICHÈLE ET DOMINIQUE

LUNDI 9H30 > 11H30

JEUDI 9H30 > 11H30

(SALLE SCIENCES)

NIVEAU A2 AVEC COLETTE ET FRANÇOIS

MARDI 9H30 > 11H30

(ESPACE JEUNESSE)

VENDREDI 9H30 > 11H30

(SALLE ARTS CRÉATIFS 1)

NIVEAU A2/B1 AVEC DOMINIQUE

LUNDI 18H30 > 20H30

(SALLE SCIENCES)

JEU 18H30 > 20H30

(SALLE ARTS CRÉATIFS 3)

NIVEAU B1 AVEC MARIANNE ET FRANÇOIS

LUNDI 9H30 > 11H30

(SALLE LANGUES)

JEUDI 9H30 > 11H30

(SALLE ARTS CRÉATIFS 1)

NIVEAU B2 AVEC FRANÇOIS

LUNDI 18H30 > 20H30

JEU 18H30 > 20H30

(SALLE LANGUES)

LE JARDIN DES MOTS

ATELIER SOCIOLINGUISTIQUE

PARENTS-ENFANTS

Le jardin des mots est un espace d'accueil et d'apprentissage de la langue française dédié aux parents de jeunes enfants qui n'ont pas de mode de garde. Il porte la caractéristique d'accueillir à la fois les enfants de 4 mois à 3 ans, et leur parent souhaitant améliorer sa maîtrise du français.. L'enjeu de cet atelier est donc d'allier l'apprentissage du français et le soutien à la parentalité.

JEU.+ VEN. 9H30 > 11H30

(ESPACE FAMILLE & ESPACE JEUNESSE)

ATELIERS COMPLÉMENTAIRES

VIVRE EN FRANCE AVEC FLORENCE

DÉCOUVRIR LA CULTURE, LES VALEURS, LES PRINCIPES ET LES INSTITUTIONS FRANÇAISES.

JEU 14H > 16H

(SALLE LANGUES)

ATELIERS DE CONVERSATION

POUR DÉVELOPPER SON AISANCE À L'ORAL ET PARTAGER UN MOMENT CONVIVAL.

CONVERSATION AVEC GUYLAINE

JEUDI 16H > 17H30

(SALLE INFORMATIQUE)

CONVERSATION AVEC CLAIRE

VENDREDI 16H > 17H30

(SALLE SCIENCES)

CONDITIONS GÉNÉRALES / TARIFS

ADHÉSION CAEL

L'adhésion individuelle est obligatoire pour toute personne participant aux ateliers du CAEL ou aux stages. Elle permet de participer à la vie et aux décisions concernant l'association à travers son Assemblée Générale et son Conseil d'Administration. L'adhésion est valable jusqu'au 31 août de l'année scolaire, quelle que soit la date à laquelle elle a été prise. Elle n'est pas remboursable. Son montant est de : - de 18 ans : 10 € / + de 18 ans : 16 €

INSCRIPTION : DOCUMENTS À FOURNIR

S'inscrire sur cael.goasso.org ou reprendre sa fiche existante de l'année précédente. Le justificatif de domicile n'est pas nécessaire pour les ASL : le quotient familial est calculé pour tous quelle que soit la ville de résidence.
> pour le calcul du quotient : les pages 1,2 et 3 de l'avis d'imposition ou la dernière fiche de paie du foyer.

MOYENS DE PAIEMENT

Le CAEL accepte vos règlements par chèque, espèces, carte bleue, Chèques Vacances. La liste de ces documents vaut pour l'inscription sur place ou sur le site GoAsso. L'attestation du quotient familial fournie par la CAF ne peut se substituer à l'avis d'imposition.

PAIEMENT DES COTISATIONS

Outre l'adhésion, une tarification est appliquée pour les frais de participation aux activités. **Tout règlement est ferme et définitif.** Aucune pré-inscription n'est possible, toute inscription nécessite le paiement complet de l'activité. Possibilité de paiement en trois fois ou plus par chèques. Date d'encaissement : 1^{er} chèque à l'inscription, chèques suivants au 5 du mois suivant. Aucun remboursement ne sera effectué sauf : motif médical impérieux pour une absence supérieure à 4 séances, sur présentation d'un certificat à transmettre impérativement à l'accueil du CAEL dès son obtention, déménagement, décès. La demande de remboursement doit parvenir, justificatifs à l'appui. Le remboursement ne sera calculé qu'à réception d'une demande écrite par mail ou courrier, au prorata des séances restantes, à compter de la date de réception de la demande. Le CAEL se réserve le droit de mettre fin à une activité en cours d'année lorsque celle-ci n'a pas atteint le nombre minimum défini de participantes et participants.

RÉDUCTIONS

Réduction : 5 % de réduction dès la 2^e activité au sein d'un même foyer. Cette réduction ne s'applique pas à l'activité de pratique instrumentale individuelle. Étudiantes et étudiants non rattachés au foyer fiscal des parents : - 10 % sur l'ensemble des activités sur présentation de la carte étudiant.

TARIFS CAEL 2025-2026 ASL

ATELIER DE FRANÇAIS	COEF. 1	COEF. 2	COEF. 3	COEF. 4	COEF. 5
atelier de français 4h	49 €	81 €	115 €	154 €	181 €
cours complémentaire "vivre en France"	17 €	28 €	38 €	46 €	59 €



CENTRE ANIMATION
EXPRESSION LOISIRS
MJC CENTRE SOCIAL

11, rue des Rosiers
92340 Bourg-la-Reine
01 46 63 76 96
accueil@caelmjc.com

 @cael.mjc
 Caelmjc

RENSEIGNEMENTS
INSCRIPTIONS
ACCUEIL DU CAEL
cael.goasso.org

Licence 1 PLATESV-R-2024-000815
Licence 3 PLATESV-D-2024-002411
impression média graphic

graphisme illustration © mathieu desailly
assisté de Maxence Duhamel
www.lejardingraphique.com

C | A
— RECYCLONS-NOUS —
E | L